

SSI En Nueva York

Las personas con necesidad económica que tienen 65 años o más o las personas de cualquier edad que son ciegas o incapacitadas (incluyendo niños) pueden ser elegibles para pagos mensuales en efectivo del gobierno federal. Los pagos se llaman Seguridad de Ingreso Suplementario (SSI).

Usted puede ser elegible para pagos de SSI si tiene poco o ningún ingreso y el valor de las cosas que posee es menos de \$2,000 si es soltero, o \$3,000 si es casado. No contamos el valor de su casa. Por lo general, no contamos el valor de su automóvil. Ciertos otros bienes tampoco cuentan. Llámenos para más información.

Además de cumplir con los límites de ingresos, usted debe vivir en los EE.UU. o en las Islas Marianas del Norte y estar en uno de los grupos a continuación:

- ciudadano o nacional de los EE.UU.;
- ciertos indios americanos;
- residente legal permanente con 40 créditos de trabajo;
- ciertos extranjeros con conexión al servicio militar, y sus cónyuges o hijos dependientes solteros;
- ciertos extranjeros con residencia legal en los EE.UU. que están ciegos o incapacitados, o que recibían SSI el 22 de agosto de 1996; o
- ciertos inmigrantes américo-asiáticos, entrantes cubanos/haitianos, refugiados, asilados, o individuos cuya deportación ha sido aplazada pueden ser elegibles por siete años desde la fecha en que su estado de inmigración fue otorgado.

Para más información acerca de los requisitos de elegibilidad de los extranjeros, pida la hoja informativa *Seguridad de Ingreso Suplementario para Extranjeros* (Publicación No. 05-11052).

Además, usted debe solicitar para cualquier otro beneficio en efectivo al que pudiera ser elegible.

Aunque la Administración de Seguro Social dirige el programa, SSI no es lo mismo que Seguro Social. El dinero para pagos de SSI viene del fondo general de la Tesorería de los EE.UU.

En muchos casos el estado de Nueva York agrega dinero al pago federal. Para la conveniencia de las personas que reciben SSI, el estado de

Nueva York y el gobierno federal han acordado incluir la parte del pago estatal en el cheque federal. Por lo tanto, los beneficiarios de SSI reciben un cheque del gobierno de los EE.UU. durante la primera semana de cada mes, que incluye dinero federal y estatal.

Al dorso de esta hoja informativa hay una tabla que muestra las cantidades de los pagos mensuales máximos del año 2000 para los beneficiarios de SSI en diferentes situaciones de alojamiento.

Asistencia Médica

Si usted recibe pagos de SSI, generalmente recibe asistencia médica (Medicaid) automáticamente. No es necesario llenar una solicitud para Medicaid. En el estado de Nueva York, el programa de Medicaid es administrado por las oficinas locales de Servicios Sociales. Una carta de aceptación y una Tarjeta de Identificación de Medicaid serán enviadas al individuo si es elegible para recibir SSI.

Si usted ha transferido recursos, es posible que no sea elegible para todo el cuidado y servicios disponibles en el programa de asistencia médica. Si su reclamación de SSI es denegada, usted debe solicitar Medicaid a través de Servicios Sociales.

Cupones De Alimentos

Cuando usted recibe SSI, también puede ser elegible para cupones de alimentos. Los cupones de alimentos pueden ayudarle a comprar más alimentos sin gastar más dinero. El Seguro Social no determina si usted puede recibir cupones de alimentos. *Pero, las personas que viven en una casa donde todos han solicitado o reciben SSI pueden solicitar los cupones de alimentos en una oficina de Seguro Social.*

Otra Ayuda Económica

Las personas que reciben SSI pueden ser elegibles para otra ayuda económica en el estado de Nueva York. Esta incluye Ayuda de Emergencia para Adultos (EAA: siglas en inglés), un programa del Estado establecido para ayudar a los que reciben SSI que tienen una emergencia, tal como una suspensión en su servicio de electricidad o la pérdida, robo, o demora de

su cheque de SSI. Para más información sobre estos beneficios adicionales, comuníquese con su oficina local de Servicios Sociales.

Otros Servicios Sociales

Servicios sociales adicionales están disponibles para personas que reciben SSI en el estado de Nueva York a través de las oficinas locales de Servicios Sociales. Estos incluyen:

- servicios de ama de casa y tareas domésticas;
- cuidado personal;
- administración de dinero; o
- ayuda para arreglos de alojamiento en residencias para grupos o casas de tipo familiar.

Para más información sobre éstos y otros servicios sociales, comuníquese con su oficina local de Servicios Sociales.

Pagos De SSI

Las cantidades mostradas abajo incluyen el dinero federal y estatal. No todos los que reciben SSI tienen derecho a las cantidades máximas de pago. Los pagos pueden ser menos si las personas tienen otros ingresos. La oficina de Seguro Social puede darle más información sobre los niveles de pagos y cómo el ingreso los afecta.

Para Más Información

Usted puede conseguir información grabada 24 horas al día incluyendo los fines de semana y días festivos llamando al número de teléfono gratis del Seguro Social, **1-800-772-1213**.

Puede hablar con un representante entre las 7 a.m. y las 7 p.m. de lunes a viernes. Nuestras líneas están más ocupadas al principio de la semana y del mes, así que si su asunto puede esperar, será mejor que llame en otro momento. Cuando llame, tenga su número de Seguro Social a mano.

El Seguro Social ofrece servicios de intérprete gratis en varios idiomas distintos. Si usted no habla inglés, llame primero para hacer una cita y nos encargaremos de que haya un intérprete disponible cuando usted tenga su entrevista.

Las personas sordas o con impedimentos auditivos pueden llamar a nuestro número gratis de TTY, 1-800-325-0778, entre las 7 a.m. y 7 p.m. de lunes a viernes.

También puede visitarnos en nuestro sitio de Internet, al www.ssa.gov/espanol para conseguir más información acerca del Seguro Social.

El personal del Seguro Social le dirá qué información necesita para solicitar SSI. Los padres y tutores pueden solicitar de parte de los niños menores de 18 años que estén ciegos o incapacitados.

La Administración de Seguro Social trata todas las llamadas confidencialmente—tanto las que se hacen a nuestros números gratis como las que se hacen a nuestras oficinas locales. También queremos asegurar que usted reciba servicio correcto y cortés. Por eso un segundo representante de Seguro Social escucha algunas llamadas telefónicas.

Categoría	Pago Total de SSI
Individuo viviendo solo	\$599.00
Individuo viviendo con otros pero pagando sus propios gastos	535.00
Individuo viviendo en casa de otro y recibiendo ayuda y cuidado	364.34
Individuo viviendo en un hospital general público o en una institución de salud a largo plazo (aprobada por Medicaid)	35.00
Pareja viviendo sola	873.00
Pareja viviendo en casa de otro pero pagando sus propios gastos	815.00
Pareja viviendo en casa de otro y recibiendo ayuda y cuidado	558.67

